



## SMLOUVA O VÝPŮJČCE

dle § 2193 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění

Evidenční číslo smlouvy: 1370-20-10-KARD

Smluvní strany:

- Fakultní nemocnice Plzeň, Edvarda Beneše 1128/13, 305 99 Plzeň**  
zastoupená MUDr. Václavem Šimánkem, Ph.D., ředitelem  
IČO: 00669806, DIČ: CZ00669806  
bankovní spojení: Česká národní banka, číslo účtu: 33739311/0710

dále jen „Vypůjčitel“

a

- Jméno: BARD Czech Republic s. r. o.**  
Sídlo: Na hřebenech II 1718/8, 140 00 Praha 4  
IČO: 28204158 DIČ: CZ28204158  
Obchodní rejstřík: společnost vedená u Městského soudu v Praze, C 132573  
zastoupená: Ing. Radovan Polcar, jednatelem  
bankovní spojení: Raiffeisenbank, a. s. , čú 5010010846/5500

dále jen „Půjčitel“

uzavírají smlouvu o výpůjčce.

### I. Předmět výpůjčky

Půjčitel se zavazuje přenechat Vypůjčiteli do bezplatného užívání následující předmět výpůjčky (v případě většího počtu výpůjček bude seznam zařízení (přístrojů) uveden v PŘÍLOZE této smlouvy a bude upravován dle aktuálního stavu):

Pol. č.	Název	Výrobní číslo	Počet ks	Hodnota v Kč
1.	Přístroj pro léčbu hypotermie, Arctic Sun 5000		5226	512.000 bez DPH

- Půjčitel prohlašuje, že je výhradním vlastníkem předmětu výpůjčky a je oprávněn jej přenechat Vypůjčiteli ve smyslu § 2193 a násl. občanského zákoníku. Půjčitel účetně odepisuje pořizovací hodnotu předmětu výpůjčky.

### II. Předání předmětu výpůjčky, kontaktní osoby

- Půjčitel předá předmět výpůjčky pověřenému pracovišti Vypůjčitele do 30 dnů ode dne účinnosti této smlouvy.
- Pověřeným pracovištěm Vypůjčitele je: Kardiologické oddělení JIP FN Plzeň.  
Kontaktní osoba (vč. tel. čísla):
  - za **Půjčitele**, odpovědná za **instalaci**: XXX
  - za **Půjčitele**, odpovědná za **servis, BTK**: XXX
  - za **Vypůjčitele** (kliniku/oddělení): XXX
  - za **Vypůjčitele** (Obchodně-technický odbor): XXX

**III.****Doba výpůjčky a dodání výpůjčky**

1. Trvání výpůjčky se sjednává na dobu **určitou: 24 měsíců** ode dne nabytí účinnosti této smlouvy.

**IV.****Práva a povinnosti Půjčitele**

1. Půjčitel se zavazuje, že provede bezplatně a protokolárně:
  - instalaci a uvedení do provozu předmětu výpůjčky v prostorách pověřeného pracoviště Vypůjčitele v souladu se zákonem č. 268/2014 Sb. v platném znění,
  - instruktáž pracovníků Vypůjčitele z hlediska obsluhy předmětu výpůjčky, jeho nastavení, kalibrace a údržby a o podmínkách jeho bezpečného použití a provozu;
  - pokud Půjčitel nezajistí, aby účastníci instruktáže dosáhli kvalifikace pro provádění instruktáže dalších pracovníků vypůjčitele, zavazuje se po dobu užívání předmětu výpůjčky dle této smlouvy provádět bezplatně instruktáž (dle zákona č. 268/2014 Sb.) nového personálu vypůjčitele, který bude předmět výpůjčky obsluhovat, avšak maximálně 12x v průběhu jednoho kalendářního roku. Půjčitel provede instruktáž do 10-ti pracovních dnů od doručení písemné výzvy Vypůjčitele k jejímu provedení, pokud se smluvní strany nedohodnou jinak. Vypůjčitel se zavazuje postupovat při žádosti o poskytnutí instruktáže hospodárně, tzn. učiní veškerá rozumně očekávatelná opatření, aby Půjčitel v rámci provádění instruktáže zaškoloval více osob zároveň.
2. Půjčitel se zavazuje, že spolu s předmětem výpůjčky předá Vypůjčiteli:
  - uživatelskou dokumentaci a návod k obsluze v českém jazyce v tištěné i elektronické podobě,
  - doklady prokazující jeho způsobilost k použití při poskytování zdravotní péče dle platné legislativy ČR, zejména dle zákona č. 268/2014 Sb., v platném znění,
  - platné prohlášení o shodě, vydané dle legislativy evropské či národní notifikovanou osobou,
  - protokol o provedení instruktáže obsluhy s podpisy školitele a školené obsluhy, viz příloha této smlouvy,
  - seznam a certifikáty osob provádějící instruktáž dle § 61 odst. 2 zákona č. 268/2014 Sb. za stranu Půjčitele,
  - seznam spotřebního materiálu, viz bod č. 4
3. Po ukončení výpůjčky, vyplní Půjčitel **Protokol o vrácení výpůjčky zpět půjčiteli** (formulář FN/0353), spolu s kontaktní osobou za kliniku a Půjčitel protokol předá na Obchodně-technický odbor kontaktní osobě, tj. kopii má klinika/oddělení, Půjčitel a Obchodně-technický odbor.
4. **Půjčitel musí vyčíslit maximální ceny provozního materiálu po dobu výpůjčky (nebo vztahených na dobu 1 roku), tj. cenu spotřebního materiálu za ks vč. DPH, s uvedením REF (katalogového čísla), ev. dodavatelské firmy, je-li jiná, než Půjčitel a spotřební materiál bude nakupovat FN Plzeň. Existuje-li, uvedení kódu VZP.** Kupní cenu lze navýšit pouze za podmínek, že došlo k prokazatelnému navýšení cen surovin, paliv, energií, směnného kurzu koruny vůči euru o více než 10 %, případně při změně celních či daňových sazeb, a to pouze ve výši shodné s tímto navýšením a po písemném souhlasu kupujícího. Navýšení ceny je zpravidla projednáno s kupujícím minimálně s měsíčním předstihem.
5. Půjčitel se zavazuje Vypůjčiteli dodávat spotřební materiál potřebný pro řádné užívání předmětu výpůjčky a jeho provoz.

**V.**
**Práva a povinnosti vypůjčitele**

1. Vypůjčitel se zavazuje poskytnout Půjčiteli potřebnou součinnost při uvedení předmětu výpůjčky do provozu a potvrdit protokolárně jeho převzetí.
2. Vypůjčitel je povinen používat předmět výpůjčky s péčí řádného hospodáře a jen k takovým účelům, pro něž je výrobcem určen. Je povinen chránit předmět výpůjčky před poškozením z nedbalosti, ztrátou nebo zničením.
3. Vypůjčitel není povinen předmět výpůjčky pojistit.
4. V případě vzniku škody na předmětu výpůjčky z důvodu zanedbání povinností Vypůjčitele je tento povinen uhradit Půjčiteli vzniklou škodu. Výše náhrady celkové škody, požadovaná Půjčitelem, může dosahovat maximálně časové účetní hodnoty předmětu výpůjčky.  
Za opotřebení předmětu výpůjčky způsobené jeho řádným používáním Vypůjčitel neodpovídá.
5. Vypůjčitel **nesmí** přenechat ani zříditi jakákoliv práva k předmětu výpůjčky třetí straně.
6. **Vypůjčitel je povinen v rámci používání předmětu výpůjčky používat pouze provozních materiálů určených a schválených výrobcem**, určit pracovníky zodpovědné za provoz předmětu výpůjčky a umožnit Půjčiteli na jeho vyžádání přístup za účelem výkonu servisu a ověření stavu zařízení.
7. Vypůjčitel k užívání předmětu výpůjčky **bude** odebírat provozní materiál v sortimentu a cenách dle přílohy (viz bod 4 článku IV. této smlouvy).

**VI.**
**Provoz a údržba předmětu výpůjčky**

1. Půjčitel **poskytuje** Vypůjčiteli na předmět výpůjčky záruku po dobu **min. 24 měsíců** od protokolárního předání Vypůjčiteli, během níž má Vypůjčitel nárok na plné bezplatné servisní zabezpečení ze strany Půjčitele.
2. V pozáruční době se Půjčitel zavazuje po celou dobu výpůjčky poskytovat vypůjčiteli k předmětu výpůjčky tyto následné služby:

Typ služby:	Organizuje/iniciuje <sup>3)</sup> :	Provádí/dodává <sup>3)</sup> :	Na náklad/účet:
BTK <sup>1)</sup>	půjčitel*	půjčitel*	půjčitele*
Opravy, servis, dopravné <sup>2)</sup>	vypůjčitel*	půjčitel*	půjčitele*
Náhradní díly	vypůjčitel*	půjčitel*	půjčitele*
Provozní materiál	vypůjčitel*	půjčitel*	vypůjčitele*

<sup>1)</sup> Pravidelné bezpečnostně technické kontroly stavu předmětu výpůjčky a další úkony k zachování bezpečnosti a plné funkčnosti předmětu výpůjčky dle definice v § 65 zákona č. 268/2014 Sb. prováděné v souladu s předpisem výrobce ZP.

<sup>2)</sup> Půjčitel se zavazuje v případě poruchy předmětu zápůjčky k jeho uvedení do provozu do 48 hodin.  
V případě, že nebude oprava provedena v tomto časovém limitu, Půjčitel zapůjčí Vypůjčiteli po dobu opravy jiný přístroj.

<sup>3)</sup> Kontakt na případnou třetí stranu (pokud není totožná s Půjčitelem): .....

\* možno změnit dle jednání Půjčitele a Vypůjčitele

3. Půjčitel prohlašuje a doloží kopiemi, že dle platné legislativy splňuje kvalifikační požadavky a věcné vybavení a další podmínky pro výkon servisních činností vyplývající z ustanovení zákona č. 268/2014 Sb., mimo jiné, že:

- má příslušné oprávnění a registraci k činnostem, ke kterým se touto smlouvou zavazuje,
- má dostatečnou kapacitu materiální i odbornou, aby mohl řádně dostát svým závazkům vyplývajícím z této smlouvy.



Pokud nebude moci některý ze závazků plnit sám, je povinen zajistit jeho plnění třetí stranou, oprávněnou k dané činnosti. Půjčitel přejímá na sebe odpovědnost za provedení činností třetí stranou jím sjednanou a Půjčitel souběžně doloží za třetí stranu splnění povinností zákona č. 268/2014 Sb. v platném znění.

Půjčitel se zavazuje Vypůjčiteli uhradit veškeré škody, které utrpí jako následek skutečnosti, že toto prohlášení se ukáže jako nepravdivé.

## VII.

### Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž každá ze stran obdrží jedno vyhotovení.
2. Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu přečetly, obsah smlouvy je jim srozumitelný a vyjadřuje jejich pravou a svobodnou vůli, na důkaz čehož připojují níže své podpisy.
3. Tato smlouva, její přílohy a dodatky nabývají platnosti a účinnosti dnem jejich podpisu oběma smluvními stranami.
4. Tato smlouva může být měněna nebo doplňována pouze na základě písemných, očíslovaných dodatků a příloh, podepsaných oběma smluvními stranami.
5. Tato smlouva může být ukončena dohodou smluvních stran nebo písemnou výpovědí. Výpovědní lhůta smlouvy činí **1 měsíc** a počíná běžet prvním dnem kalendářního měsíce následujícího po dni doručení písemné výpovědi druhé smluvní straně.
6. Vypůjčitel je oprávněn písemně vypovědět tuto smlouvu i bez uvedení důvodu.
7. Půjčitel je oprávněn vypovědět tuto smlouvu s uvedením důvodu v případě, nesplní-li Vypůjčitel podmínky a povinnosti dle čl. V této smlouvy.
8. Půjčitel a jeho zaměstnanci se zavazují k zajištění ochrany informací, a osobních údajů a údajů zvláštní kategorie Vypůjčitele nebo jeho pacientů, se kterými při plnění této smlouvy přijde do styku. Půjčitel se zavazuje k zabezpečení mlčenlivosti všech jeho zaměstnanců o těchto údajích i o zajištění dalších technických a organizačních prostředků vedoucích k ochraně těchto údajů, aby zabránili jakémukoli zneužití dat a osobních údajů. Smluvní strany se zavazují k dodržení veškerých ujednání tohoto článku smlouvy i po ukončení účinnosti tohoto smluvního vztahu. Tento závazek o mlčenlivosti podléhá požadavkům všech právních předpisů na ochranu osobních údajů, zejména Nařízení EU 2016/679 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES, zákona č. 110/2019 Sb. o zpracování osobních údajů, zákona č. 372/2011 Sb., zákon o zdravotních službách v platném znění, zákona č. 373/2011 Sb., o specifických zdravotních službách v platném znění a vyhlášky č. 98/2012 Sb. o zdravotnické dokumentaci v platném znění.
9. Půjčitel prohlašuje, že v předmětu výpůjčky:  
 jsou uchovávány osobní údaje a údaje zvláštní kategorie pacientů.  
 Jméno, příjmení, rodné číslo  
 Údaje o zdravotním stavu  
 Jiné: .....
- nejsou uchovávány osobní údaje a údaje zvláštní kategorie pacientů.
10. Práva a povinnosti touto smlouvou neupravená (nebo upravená neplatně nebo neúčinně), se řídí právním řádem České republiky, zejména občanským zákoníkem. Smluvní strany se zavazují řešit jakýkoliv spor z této smlouvy nejprve smírnou cestou. Nebude-li spor vyřešen smírně, je kterákoliv ze smluvních stran oprávněna jej předložit k věcné a místně příslušnému soudu České republiky.



## FAKULTNÍ NEMOCNICE PLZEŇ

Edvarda Beneše 13, 305 99 Plzeň - Bory  
alej Svobody 80, 304 60 Plzeň - Lochotín  
IČO 00669806 tel.: 377 401 111, 377 103 111

11. Smluvní strany shodně a svobodně prohlašují, že se bez výhrad shodly na tom, že Fakultní nemocnice Plzeň zveřejní tuto smlouvu a související přílohy v Registru smluv, ve lhůtě a za podmínek stanovených dle zákona č. 340/2015 Sb. v platném znění.

Dne: .....

Dne: .....

.....  
razítko a podpis vypůjčitele  
MUDr. Václav Šimánek, Ph.D.  
ředitel FN Plzeň

.....  
razítko a podpis půjčitele  
Ing. Radovan Polcar, jednatel

## CENOVÁ NABÍDKA Hydrogelové podložky k Arctic Sunu

**Dodavatel**

BARD Czech Republic s.r.o.  
Na Hřebenech II 1718/8  
140 00 Praha 4 - Nusle  
IČ: 28204158 / DIČ: CZ28204158

**Zákazník:**

Fakultní nemocnice Plzeň  
alej Svobody 80  
304 60 Plzeň - Lochotín  
IČ: 00669806 / DIČ: CZ00669806

kontaktní osoba: mob:  
email:

VZP kód	Maximální cena VZP	Kód výrobku	Popis výrobku	Pozn.	Standardní cena za produkty	Sleva	Nabídková cena bez DPH ( celé balení )	DPH	Nabídková cena včetně DPH ( celé balení )	Třída rizika
		3170202	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost XXS (16 - 30kg)	1 balení = 2 sety po 4ks	33,400.00	28.14%	24,000.00	21%	29,040.00	I.
		3170302	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost XS (31 - 45kg)	1 balení = 2 sety po 4ks	33,400.00	28.14%	24,000.00	21%	29,040.00	I.
		3170502	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost S (46 - 60kg)	1 balení = 2 sety po 4ks	33,400.00	28.14%	24,000.00	21%	29,040.00	I.
		3170702	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost M (61 - 75kg)	1 balení = 2 sety po 4ks	33,400.00	28.14%	24,000.00	21%	29,040.00	I.
		3170902	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost L (76 - 100kg)	1 balení = 2 sety po 4ks	33,400.00	28.14%	24,000.00	21%	29,040.00	I.
		318202	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, neonatální (1.8 - 4.5kg)	2 sety	16,700.00	28.14%	12,000.00	21%	14,520.00	I.
		31702	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost XXS (16 - 30kg)	1 balení = 1 set po 4ks	16,700.00	22.16%	13,000.00	21%	15,730.00	I.
		31703	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost XS (31 - 45kg)	1 balení = 1 set po 4ks	16,700.00	22.16%	13,000.00	21%	15,730.00	I.
		31705	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost S (46 - 60kg)	1 balení = 1 set po 4ks	16,700.00	22.16%	13,000.00	21%	15,730.00	I.
		31707	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost M (61 - 75kg)	1 balení = 1 set po 4ks	16,700.00	22.16%	13,000.00	21%	15,730.00	I.
		31709	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, velikost L (76 - 100kg)	1 balení = 1 set po 4ks	16,700.00	22.16%	13,000.00	21%	15,730.00	I.
		31700	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, univerzální (100 + kg)	1 balení = 1ks	6,000.00	33.33%	4,000.00	21%	4,840.00	I.
		3170004	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, univerzální (100 + kg)	1 balení = 1 set po 4ks	18,000.00	44.44%	10,000.00	21%	12,100.00	I.
		3180104	ArcticGel Pads - hydrogelové podložky, univerzální, velikost S (2.5 - 16kg)	1 balení = 1 set po 4ks	18,000.00	27.78%	13,000.00	21%	15,730.00	I.

Minimální objednávka = 1 balení

Ceny jsou uvedeny včetně dopravy.

Standardní dodací lhůta je 2 - 3 dny ode dne potvrzení objednávky

V případě zájmu pošlete prosím objednávku na e-mail : [objednavky@bd.com](mailto:objednavky@bd.com)

BARD Czech Republic s.r.o.

Na hřebenech II 1718/8  
140 00 Praha 4 - Nusle  
IČ: 28204158, DIČ: CZ28204158

Tel: 242 408 630

Fax: 242 410 185

V Praze dne

11/12/2020

Zpracovala:

XXX

